



Defesa de Espinho

SEMANÁRIO REGIONAL NACIONALISTA

Redacção e Administração: RUA 19 N.º 62 — ESPINHO
Telefones, 92 15 25 e 92 01 87 (Residência do Director)

DIRECTOR EDITOR E PROPRIETÁRIO:
BENJAMIM DA COSTA DIAS

Administrador: M. BRAGA DIAS
Comp. e Imp. na Tipografia Espinhense - Rua 19 - Tel. 92182

Razões da presença de Portugal no Ultramar

Pelo Ilustre Chefe do Governo — Professor Marcelo Caetano

(continuação do n.º anterior)

Um clima de liberdade exige responsabilidade

Continuam a agitar-se grupos que não desistem da acção subversiva, quer preparando golpes de força quer desenvolvendo intensa propaganda, sobretudo entre a juventude, contra a Pátria, contra as Forças Armadas, contra a defesa do ultramar, contra a autoridade.

Nas emissões quotidianamente dirigidas para Portugal a partir dos quartéis-generais da subversão internacional define-se o programa a seguir: partir das reivindicações mais simples e aproveitar todos os ensejos de liberdade para fazer progredir o movimento destinado a implantar o socialismo totalitário.

E' indispensável que nos acatemos desta manobra, todos os que não queremos ver Portugal presa do comunismo. Ela reveste-se muitas vezes de aspectos insidiosos que iludem a boa fé ou favorecem o comodismo dos chefes das famílias ou das empresas, dos dirigentes das associações ou dos órgãos da opinião... Um clima de liberdade exige responsabilidade. Cessou o tempo em que os dirigentes podiam endossar ao Governo e aos órgãos de segurança os cuidados de definição dos princípios e da defesa das posições. O Governo e os órgãos de segurança continuam vigilantes, mas não podem, nem

devem, suprir a autodefesa, dispensar os cidadãos de cumprir os seus deveres.

E' preciso que os indivíduos que não querem ver o seu país comunizado definam as suas atitudes e se disponham a lutar por elas corajosamente, em todos os campos onde a vida social decorre. As liberdades não podem ser via do aniquilamento da liberdade. De contrário ficaríamos sujeitos à ousadia de uma minoria activista que domine a maioria inerte — e a História recente af está a mostrar-nos os exemplos trágicos dos Krenskis ou dos Mazariks.

(Na Assembleia Nacional em 27 de Novembro de 1968)

Em Africa limitamo-nos a defender a vida dos Portugueses

Já noutra ocasião observei que, em Africa, não declaramos guerra a ninguém, não tomamos a ofensiva contra ninguém. Limitamo-nos a defender a vida dos Portugueses, pretos e brancos, ameaçada por uns tantos grupos armados e treinados no exterior e que, deixados à solta, semeariam o luto e a desolação em terras onde construímos pacíficas comunidades progressivas que trouxeram paragens selváticas à civilização.

Que em Africa morram e sofram em combate portugueses, pretos e brancos, irmanados na mesma causa — que em muitos lugares a vida decorra insegura para homens, mulheres e crian-

ças nos seus lares de Angola, de Moçambique ou da Guiné — eis um motivo permanente de preocupação e de cuidado para os governantes, a quem nada seria mais grato do que reconquistar a paz para todos quantos se abrigam à sombra da bandeira de Portugal.

(Na Rádio e na Televisão em 10 de Fevereiro de 1969)

Somos um só povo, formando uma só Nação, com um Governo único

Todos os Portugueses estão unidos no mesmo espírito de solidariedade para sustentar e defender os interesses nacionais. Somos um só povo, formando uma só Nação, com um governo único. O Chefe do Governo tem de ter o seu pensamento constantemente consagrado aos problemas de além-mar.

Oferecemos a paz...

Oferecemos a paz a todos quantos sinceramente renunciam à luta e queiram colaborar na grande, na atraente obra da construção da sociedade multirracial portuguesa.

Em Africa o que pretendemos é apenas valorizar a terra e dignificar a gente. Realizar esse objectivo, eis um ideal que vale a pena ser vivido e bem merece o sacrifício de quantos por ele lutam, sofrem e morrem.

(Na Rádio e na Televisão em 8 de Abril de 1969)

(continua no próximo n.º)

Informações do S. N. I. T.

Convenção que outorga a concessão de direitos civis reversivos; acordo destinado a evitar a dupla tributação nas vendas recíprocas; e protocolo adicional ao acordo cultural — são os três documentos que vão ser assinados em Brasília pelos Ministros dos Negócios Estrangeiros dos dois países irmãos: Portugal e Brasil

Iniciou a sua visita oficial ao Brasil no dia 7 o Ministro dos Negócios Estrangeiros de Portugal, Dr Rui Patrício.

Três importantes documentos, destinados a cimentar a amizade entre os dois países, serão assinados em Brasília, por ocasião da visita do Ministro português, Dr. Rui Patrício, que mais uma vez atravessa o Atlântico para cumprir o programa de visitas mútuas dos ministros das Relações Exteriores de Portugal e do Brasil.

Juntamente com o seu colega brasileiro, Embaixador Mário Gibson Barbosa, o Ministro visitante assinará uma convenção que outorga a concessão de direitos civis reversivos entre Portugal e o Brasil, permitindo que os portugueses gozem, no Brasil, das mesmas regalias que os brasileiros, o mesmo ocorrendo com estes em Portugal.

Esta concessão não implica a obtenção imediata e automática de direitos políticos, a uns e outros, como, por exemplo, votar e ser votado, para o que será necessário um certo período de permanência no país adoptivo.

Os outros dois documentos, igualmente importantes, atingem sectores diferentes: a balança comercial e o intercâmbio cultural, com um acordo destinado a evitar a dupla tributação nas vendas recíprocas, e um protocolo adicional ao acordo cultural luso-brasileiro de 1966.

O Dr. Rui Patrício chegou ao Brasil no dia 7, aniversário da independência política do país, e nas respectivas comemorações partirá com uma das figuras centrais, ao lado do presidente do Brasil, General Emílio Garrastazu Médici.

Depois de assistir no Rio de Janeiro ao grande desfile militar do Dia da Pátria, o Ministro português dos Negócios Estrangeiros será recebido, no dia seguinte, em audiência especial, ainda no Rio, pelo Presidente da República, vindo nessa mesma data para Brasília, onde chega na companhia do Chanceler Gibson Barbosa.

Na capital, o Dr. Rui Patrício ficará dois dias e meio, para a assinatura dos documentos mencionados, das visitas protocolares e para receber as homenagens devidas, entre as quais o banquete oferecido pelo Ministro Gibson Barbosa, na sede da chancelaria brasileira, o Palácio Itamarati.

No dia 10, à tarde, o Dr. Rui Patrício deixa Brasília, depois de uma conferência de Imprensa. Volta ao Rio de Janeiro, onde será também homenageado pela colónia portuguesa ali radicada e oferecendo, por parte, uma grande recepção às autoridades e à sociedade cariocas.

Nos dois dias seguintes, o Ministro português visita a cidade da Baía, e, finalmente, no dia 13, segue para o Recife, de onde parte de regresso a Lisboa.

CRÓNICA DE FÉRIAS

pelo ilustre professor, sr Reinaldo C. Correia de Almeida, prestigioso Administrador e Redactor do nosso prezado confrade — JORNAL DE VISEU, de 25 de Agosto de 1971.

Crónica de Férias

Dias grandes de Espinho

Mais três dias grandes para Espinho, como o são normalmente, na época de veraneio, os sábados, os domingos e a segunda-feira.

Os primeiros são motivados pelo fim de semana, em que muitos não podem, por várias razões, gozar mais amplo veraneio fazem uma pequena pausa no seu labor. Entre estes incluem-se os que se vêm juntar às famílias, que aqui gozam a sua vilegiatura nestes casos essencialmente em benefício das crianças. A estes chamamos nós os sacrificados do veraneio, pois muitas vezes têm de percorrer longas distâncias através de estradas nem sempre como deviam ser.

A segunda-feira é o dia da grande feira semanal, que é motivação fortíssima para movimentar milhares de pessoas.

São múltiplos e variados os meios de transporte utilizados, desde o auto-carro ao comboio, incluindo o simpático, mas anacrónico e frouxo «Vouguinha» e desde o automóvel ligeiro à motorizada e até mesmo

à bicicleta pedaleira, veículo do qual, nestas terras planas da beira-mar, ainda se faz bastante uso.

E' curioso observar o movimento destes dias, como foram os referidos: a praia parece um «formigueiro» humano, os cafés regorgitam e a custo se consegue um lugar outro tanto acontecendo com as esplanadas, não obstante o número de uns e de outras ser elevado e muito consideráveis as respectivas áreas.

Nos «picadeiros», quer o da Avenida, quer o da beira-mar, este, junto ao Hotel Turismo, transformado em recanto de beleza e inundado de luz, o rodópio é incessante.

Espinho tem no decorrer do tempo de veraneio — sublinhamo-lo mais uma vez — dias muito grandes, como aconteceu neste último fim de semana, de um sol de raios penetrantes e de um céu de um azul imaculado.

Espinho, graças à sua feliz urbanização, e à iniciativa do seu comércio tem magníficas condições para, mesmo fora do areal, receber com comodidade estas multidões que a deman-

dam.

A Tómbola, inspirada criação

A Tómbola foi uma inspirada invenção.

Instalada, desde início, nos baixos do edifício que fora construído para hotel e que durante anos foi o famoso Hotel Palácio, tem vinda a desenvolver o seu labor, de ano para ano de maneira surpreendente.

O movimento é extraordinário e a organização perfeita e séria.

O Sporting Clube de Espinho, colectividade prestigiosa para a qual a Tómbola rende tem ali uma excelente fonte de receita.

E, ainda bem, pois o Sporting é uma instituição de notável polivalência desportiva que, por igual honra o Desporto e Espinho.

Um apelo e o seu eco em «Defesa de Espinho»

Numa das nossas crónicas chamamos a atenção de quem de direito para as deficiências que se notam nas conversações inter-urbanas, em Espinho, que, reforçamo-lo, são sobretudo prejudiciais, em nada dignificando os respectivos Serviços.

Este nosso apelo encontrou eco no simpático semanário «Defesa de Espinho», que se não limitou a transcrevê-lo, mas fê-lo, precedendo a transcrição de palavras de apoio e de incómodo — estas imerecidas — ao cronista.

Reafirmando a nossa muita

EM ESPINHO

Vai também realizar-se o Concurso do Vestido de Chita

Para encerramento da série de realizações que esta época nos ofereceu o activo Grupo de Bem Fazer de Espinho, vai ter lugar no próximo dia 25, no Casino, o Concurso do Vestido de Chita, que a Empresa do Grande Casino deu imediata colaboração e o nosso colega «Jornal de Notícias» patrocinou, a exemplo do que tem feito noutras localidades.

Este sensacional concurso que será realizado nos moldes daqueles que temos assistido em várias terras nortenhas, terá como grande atractivo um lote de excelentes prémios, dos quais destacamos uma máquina de costura, que figura entre outros não menos utilitários prémios.

Estamos certos de que este concurso vai ser encarado com muito entusiasmo pelas imensas costureirinhas desta vila e afinal não apenas de Espinho podem concorrer, como ainda de outras localidades, desde que satisfaçam às normas do regulamento, que prevê, entre outros pontos, a idade de 15 a 25 anos.

Vamos a ver se as moças de Espinho conseguem arrebatá-lo os primeiros lugares, fazendo ver às de outras terras que aqui também se confeccionam vestidos de chita de gosto apurado, podendo rivalizar com quaisquer outros dos grandes centros.

As condições fundamentais para

consideração e a nossa respeitosa amizade aqui fica para o bom amigo, Sr. Benjamim da Costa Dias, ilustre Director de «Defesa de Espinho» o testemunho do nosso reconhecimento por mais esta gentileza.

concorrer, além da idade, é pedir respectiva inscrição no Casino, que é gratuita, munir-se de duas fotografias tipo-passe, do bilhete de identidade e de uma amostra do tecido a usar.

Logo que não ultrapasse 15\$00 o metro, podem escolher a chita, popeline estampada, cretone, alinhado estampado, etc., tendo em conta que as respectivas aplicações também terão de ser nos tecidos indicados.

Por agora é tudo, mas poderemos, no entanto, acrescentar que no decorrer da festa não faltará música de baile por dois conjuntos e à meia noite assistirão a um seleccionado programa de variedades.

Grupo de Artilharia Contra Aeronaves n.º 3

Juramento de Bandeira

No próximo dia 23 de Setembro, quinta-feira, realiza-se o JURAMENTO DE BANDEIRA, dos soldados recrutados da 3.ª incorporação de 1971 desta Unidade, cujo programa geral é o seguinte:

Às 7 h. — Alvorada festiva; 10,30 h. — Formatura geral; 10,45 h. — Leitura dos deveres militares; 10,50 h. — Alocução alusiva por um oficial; 11 h. — Juramento de Bandeira; 11,15 h. — Distribuição de prémios; 11,30 h. — Desfile da Unidade.



«Manel da Esquina»

Máquinas de posar

Em Espinho existem em dois locais dos mais movimentados, como não podia deixar de ser, umas máquinas automáticas de posar, que funcionam através da introdução de uma moedinha de cinquenta centavos, oferecendo ainda a título de brinde, a sina do indivíduo na qual se fica a saber se casará rico e terá ou não sorte com os amores. Claro que se o mesmo já for casado, ficará a saber o que lhe sucederia se fosse solteiro!

Até aqui e como o seu quê de hilariante, está tudo certo, e denota um certo progresso no campo da automatização, não apenas este tipo de máquinas como as que vendem tabaco e chocolates, etc., o que é reprovável é o facto de muitos «saloios» meterem lá a «croca» e a máquina nem pesa nem a devolve, ficando a pessoa a resmungar de volta do aparelho dando-lhe umas pancadinhas por detrás e pela frente, sem que consiga demover a máquina da atitude tomada.

Ora esta anomalia não está com lógica nenhuma e desta forma chamaremos-lhe um caça níqueis, pois não satisfaz as intenções para que ali foi colocada e torna-se necessária a identificação em cada máquina do responsável, para que aqueles que por causa de \$50 queiram perder uns escudos a procurar o indivíduo, pelo menos fiquem com a consciência tranquila de que não foram levados.

Não sabemos se será ou não frequente naqueles aparelhos a susceptibilidade de avaria, mas cremos que uma inspeção rigorosa à mecânica da mesma se havia de efectuar periodicamente para não suceder como temos reparado, em que alguns incautos desembolsam as moedas sem tirarem benefício nenhum e nem que se queiram queixar não sabem a quem!!!

No Porto existem diversas unidades destes aparelhos, mas todos tem um cartão com o nome da entidade responsável, portanto vamos ver se em Espinho, a «coisa» anda mais afinada.

Os passeios e as ruas

Em algumas ruas procederam-se já ao estreitamento dos passeios e alargamento da respectiva via, o que quanto a nós foi uma louvável iniciativa que merece louvores, pois não se justifica que muitas ruas sejam quase da largura dos passeios.

Temos em Espinho muitos passeios com uma largura superior a 4 metros, cabendo a par e sem atropelarem nada mais nada menos que 7 pessoas(!), enquanto que as ruas não vão além de 6 metros, o que é relativamente um escândalo, porquanto o movimento automóvel nos dias presentes é caso bieuco que pede providências imediatas, para não se cair num caos de situações custosas e por vezes irremediáveis.

Ex's em nesta vila artérias de intenso movimento em que acontece a anomalia que atrás citamos e nem queiram saber as dificuldades que o estacionamento causou ao tráfego normal nos dois sentidos, sendo fácil adivinhar quando aparecia um carro riscado, as causas respectivas.

Se o indivíduo estaciona o carro totalmente em cima do passeio (que é uma autêntica pista), e que além deste, facilita o trânsito de peões normalmente, vêm a P. S. P. e escreve a multa, se o não faz, embarça o trânsito e sujeita-se às consequências. Que fazer?

A solução que se nos afigura mais eficiente é sem dúvida a continuação do estreitamento dos passeios na maioria das artérias e depois uma regulamentação capaz ao nível das grandes cidades, porque só assim se consegue desanuviar o trânsito que tem uma tendência hiper-abundante nos dias presentes, que fará nos anos que se seguem!

Cães vadios

Tem sido frequente, ultimamente, verem-se por algumas ruas um sem número de cães vadios, a pedir a reclamação da rede municipal.

Não só pelo aspecto que dá ao visitante, como pelas consequências que uma mordidela numa criança ou adulto, por um cão vadio, muitas das vezes doente, para além do medo que causam em cada pessoa que pretende passar e que o cão lhes vem cheirar

Registo Social

Aniversários

FAZEM ANOS:

Hoje, dia 11, o sr. Carlos Rui Edmundo, sobrinho do sr. Alvaro de Oliveira Reis;

Amanhã, dia 12, as sr.sas D. Amorosa Abreu Pereira Ramos, D. Rita Santos A. G. Castel-Branco, viúva do sr. José Beça M. Castel-Branco, e D. Esmeralda Rodrigues Pereira, filha do sr. Domingos Alves Pereira, de Anta; os meninos José Manuel de O. Fernandes Costa, filho do sr. Celso Fernandes Costa, Tito Livio Polónia Ventura Pinto, filho do sr. David Ventura Pinto, e Jorge Manuel Fernandes Alegria Ferreira, filho do sr. eng.º Artur Henrique Alegria Ferreira da Silva;

— em 13, as sr.sas D. Maria Arminda Fonseca dos S. Duarte, esposa do sr. Marçal de Oliveira Duarte, e D. Noémia Pereira Mourão Brandão; as senhorinhas Suzette Simplício, filha do sr. João Simplício, de Esmoriz, e Maria de Lurdes Oliveira e Sá, filha do sr. António Alves de Oliveira Paixão, de Paramos; o sr. Domingos da Rocha Mano, residente na Senhora da Hora; e o menino Joaquim Alves Quintas Ramos, filho do sr. dr. Adelino Moreira Ramos;

— em 14, as sr.sas D. Beatriz de Sá Oliveira Pinto, esposa do sr. Manuel Ferreira d'Oliveira Pinto Junior, D. Rosa Sá de Marques Rola, esposa do sr. Alvaro Marques da Silva Rola, de Cortegaça, D. Clementina Clara Marques dos Santos Silva, filha do sr. Abel Eduardo Marques da Silva, ausente em Lourenço Marques, e D. Maria Rosa Pereira da Silva, esposa do sr. Manuel Cardoso da Silva, ausente em Lourenço Marques; os sr.s. Alberto Pinto do Amaral, de Riomeão, Joaquim Fernando da S. Tavares, filho do sr. Serafim dos Santos Tavares, e Jorge Manuel Ferreira da Silva Brandão, filho do sr. José Henrique Pereira Mourão Brandão; as meninas Maria João Barreiros de Brito Mendes (3.º aniversário) e Mariana Teresa Barreiros de Brito Mendes (2.º aniversário), netas da sr.a D. Maria Barreiros;

— em 15, as sr.sas D. Maria do Céu Marques da Silva, esposa do sr. Benjamim Rodrigues de Oliveira, e D. Maria de Lourdes dos Santos Melo Vinheiras, esposa do sr. Firmino Rodrigues Vinheiras; as meninas Fernanda Carminda, filha do finado sr. Zacarias Ferreira Amorim, e Rosa Pinto de Resende, filha do sr. Joaquim de Oliveira Resende, de Anta; os sr.s. Daniel Correia da Silva, de Paramos, e Alvaro Fernando de Oliveira, filho do sr. Manuel Alves de Oliveira; e os meninos Corantino Leopoldo Meireles, sobrinho do sr. António Meireles, da Granja, e Dário César dos Santos Capela, neto da sr.a D. Brandina Morais Capela;

— em 16, a menina Felicidade Alves Pereira, filha do sr. Fernando Pereira (Passos), de Silvalde; a sr.a D. Maria Elisa Pinto Rebelo Barbosa, esposa do sr. dr. José Luís Ferreira Barbosa; e o sr. Luís Pereira Ganicho, filho do finado sr. Moisés Pereira Ganicho, de Silvalde;

— em 17, as sr.sas D. Maria Luísa Salgado, filha do sr. Capitão Artur Salgado, ausente em Lisboa, e D. Nilza Rocha de Andrade e Silva Diggo, esposa do sr. eng.º Amílcar Valente da Silva Diogo; a menina Miria da Conceição dos Santos Costa, filha do sr. Pedro José Fernandes Costa, de Serzedo; os sr.s. Américo Fernandes da Silva, Manuel Pereira da Silva, de Lourenço Marques, e Manuel Neves Alves Ribeiro; e o menino Paulo Alexandre Ferreira Godinho, filho do sr. Alexandre Teixeira Godinho, ausente no Estoril.

Campos da minha Terra

O' verdes campos luxuriantes,
Pinceladas Divinas do Criador!
O' fontes que palram rumorejantes,
Em vós Deus existe,
Porque Deus é Amor!

O' terra! És sangue, tu és bendita,
Que te desentranhas em pão do Senhor.
O' boca faminta d'alma aflita,
Em vós Deus existe
Porque Deus é Amor!

Como grão de areia eu sou neste mundo
Onde a maldade entroniza o rancor.
Sinto-me perdida neste mar profundo
Mas em mim Deus existe
Porque Deus é Amor!

gota do mar

as pernas, é de esperar que se proceda a uma limpeza radical, prevenindo os proprietários de alguns que se quiserem possuir o animal, devem proceder à sua vacinação e tê-lo preso para sossego seu e de quem passa pelas ruas,

Grande Casino de Espinho

Onde o Norte se Diverte
Totalmente remodelado

NO RESTAURANTE — M/ 21 anos

Variedades em pleno êxito

A consagrada cançonetista portuguesa
MARIA JOSÉ VALÉRIO

O categorizado ventríloquo
JOSÉ FREIXO

e ainda o espectacular ballet espanhol
PACO DE RONDA

que todas as noites arrebatam o público com as suas magníficas interpretações

Música de Baile pelos famosos conjuntos

OS 5 DE PORTUGAL com António Alvarinho

e espanhol SPANISH COMBO com TITIKA

Das 20 às 22 horas

Jantares Concerto ★ Esmerado serviço

Às 15 horas — Abertura da sala de máquinas automáticas de moedas

No Cine-Teatro

HOJE, às 15,30 e 21,45 horas

M/ 17 anos

7 semanas no Monumental e Europa! Um grande êxito!

Aeroporto

c/ Burt Lancaster, Dean Martin e Jean Seberg

AMANHÃ, às 15,30 e 21,45 h. M/ 17 anos

Um filme inesquecível!

Rainha por mil dias

c/ Richard Burton e Irene Papas

às 18,15 h. Matinée Infantil

MARISOL A NOVA CINDERELA

à noite: No Palco Variedades

Câmara Municipal de Espinho

AVISO

Nos termos do § 1.º do artigo 28.º e para os efeitos do artigo 29.º do Código Administrativo é convocada uma sessão ordinária do Conselho Municipal para o dia 15 do corrente, pelas 15 horas, que terá lugar na Sala das Reuniões da Câmara Municipal e se destina a tratar dos seguintes assuntos:

a) — Aprovação de uma deliberação municipal aumentando a remuneração do cargo de fiscal dos mercados;

b) — Aprovação de uma alteração ao plano de actividade para 1971, incluindo algumas obras não previstas no plano já aprovado;

c) — Aprovação de uma deliberação municipal para a obtenção de um empréstimo de 3400000\$00 na Caixa Geral de Depósitos, Crédito e Previdência para aquisição de terrenos destinados ao Liceu de Espinho;

d) — Discussão e votação para efeito de aprovação do Plano de Actividade e Bases do Orçamento para 1972.

Espinho e Paços do Concelho, 2 de Setembro de 1971.

O Presidente da Câmara,
Manuel Baido Nunes dos Santos

PASTA — PERDEU-SE

Foi esquecida na Piscina, uma pasta contendo moedas de prata antigas. Agradece-se a quem a encontrou, o favor de a entregar na rua 28 n.º 424 — Espinho.

VENDE-SE

um terreno na rua 24, junto ao Café Trovador. Falar pelo telefone 921418.

Aluga-se

SERRAÇÃO DE MADEIRAS DA PONTE DE ANTA, ou armazém para outras indústrias. Falar na mesma.

Registo Social

PARTIDAS E CHEGADAS, ETC.

Professor Reinaldo Cardoso
Correia de Almeida

Para Viseu seguiu no fim de Agosto, com sua Ex.ª Família, após um mês de veraneio nesta prala, o ilustre professor, Sr. Reinaldo Cardoso Correia de Almeida, Administrador e Chefe da Redacção do apreciado colega «Jornal de Viseu»;

— Regressou a sua casa na Mealhada, a nossa estimada assinante, sr.a D. Alice de Melo Costa Almeida;

— Para Anadia seguiu a nossa prezada assinante sr.a D. Alcina Castro Lima e Pinho na companhia de sua filha e netinha;

— Deu-nos o prazer da sua visita à Redacção o nosso estimado assinante sr. Manuel Nunes da Silva Matos, do Porto;

— Regressou de Albufeira-Algarve, após uma temporada naquela terra, a sr.a D. Hermengarda Calado dos Santos, nossa estimada assinante;

— Para o Porto, regressou com sua família o nosso prezado assinante, sr. Armando Sérgio Gomes da Costa;

— Fixou residência no Porto, o nosso estimado assinante, sr. José Fernando Magalhães Pereira;

— Para Londres, em goso de férias, seguiu o n.º prezado assinante e considerado funcionário bancário, sr. José Gomes da Silva.

Grande Casino de Espinho

CINE-TEATRO

Programa de 11 a 15 de Setembro

Hoje, Sábado, 11 — **Aeroporto** — 7 semanas no Monumental e Europa! Um grande êxito! — M/17 anos.

Amanhã, Domingo, 12 — **Rainha por Mil Dias** — A paixão dum rei por uma jovem de 18 anos, fizeram-no desafiar o mundo, erriando os maiores escândalos! — M/17 anos. No Palco: **Variedades**.

A's 18,15 horas, Matinée Infantil — **Marisol a Nova Cinderela**.

2.ª feira, 13 — **O Homem com a Morte nos Olhos** — Uma bala pode matar uma cidade... tal como a um homem! — M/17 anos.

3.ª feira, 14 — **Mal D'Africa** — Um filme de ousada actualidade! — M/17 anos. No Palco: **Variedades**.

4.ª feira, 15 — **O Enigma do Apartamento** — Um filme moderno e ousado, que brinca com a inteligência e os nervos do espectador! — M/17 anos.

— Sessões diárias às 21,45 h., havendo também sessões às 15,30 h., aos Sábados, Domingos e dias feriados.

Hoje e amanhã

estê de serviço permanente a farmácia

TEIXEIRA

Rua 19 — Telefone 920352

Alugam-se

Andares a 1800\$00 defronte do Café Moderno rua 19 n.º 188. Salas no 1.º andar próprias para Coméreis, Cabeleireiros, Advogados, Dentistas, Arquitectos, Médicos, etc. Com elevador desde 800\$00 a 1300\$00. Falar na Confeitaria Samedinho ou na Barbearia Lord, Rua 19 n.º 230 — Telef. 920483.

Vende-se

Casa e terreno, sito rua 29 (Próximo ao Liceu) área 600 metros. Falar Telef. 920210, das 9 às 12 e das 14,30 às 18 horas.

VENDE-SE

Terreno na rua 20 — n.º 80. Área 15x23m. Falar na Rua 9 — n.º 348 — Espinho.

Empregadas para Supermercado

ADMITEM-SE

Para Caixa Registadora

Secção de Vendas

Escritório

Exigem-se Referências

Rêspostas — Celeiro, rua 23-229

Telef. 920646 — Espinho

EMPREGADO

PRECISA-SE com prática de balcão. Falar na CASA IGLÉSIAS —

Rua 19 n.º 203 - Telefone 920463 - Espinho

Semana Desportiva

Futebol
Torneio Início da Associação de Aveiro

ESPINHO 3 ALBA 1

Sob a arbitragem do sr. Vitorino Gonçalves, as equipas apresentaram a constituição seguinte:

ESPINHO — Ferrreira; Ribalrinho, Simplicio, Artur Augusto e Gomes; Hermínio (Chico e Acácio); Meireles, Bétinho (Gonçalves), Teixeira e Júlio.

ALBA — Hilário; Albano, Leite, Nenê e Nunes (Marques); Chipenhe e Valongo; Nartanga, Serailim, Manuel Dias (Santos) e Alfredo.

Marcadores: Nartanga, Bétinho, Acácio e Júlio.

Realizou-se no domingo passado no Campo da Avenida, a última jornada do Torneio Início da Associação de Aveiro, que teve frente a frente a recém-promovida turma do Alba e o Sporting leal.

Embora aguerrido e entusiasmado e orze de Albergaria a-Velha, não lhe notamos por agora qualidades para poder levar de vencida a turma dos tigres da Costa Verde, um conjunto com bastante mais de maturidade, com um leito de jogadores capaz de desenvolver um futebol mais esclarecido e amador.

Tudo este conjunto de circunstâncias esteve à vista dos olhos dos poucos entusiastas que vieram até ao nosso parque de jogos, numa tarde de elevada temperatura, que naturalmente afastou um maior número de assistentes. Entretanto e contra a corrente de jogo, os forasteiros foram os primeiros a fazer funcionar o marcador num lance em que Nartanga levando a bola com a mão rematou imparavelmente, sem que o juiz de linha, o único em posição de ver a jogada, assistisse a falta.

A ganhar por 1-0, o Alba cresceu um pouco, mas todavia foi sel de pouca duração e o Espinho sem se impressionar com a inferioridade do marcador, procurou desenvolver o seu jogo, criando como até então inúmeras ocasiões de gol, sem que contudo fosse concretizado, chegando-se entretanto ao intervalo.

No reatamento, o Espinho ditou leito, vindo ao de cima a sua flagrante superioridade e então começaram por surgir os golos, que até aqui tardavam, terminando o encontro com o resultado bastante ilusório para os albanes de 3-1.

Passa-se

Estabelecimento de móveis, louças e Electrodomésticos, e habitação, na Avenida 24 em frente à Feira. Motivo à vista, tratar directamente, informações pelo telefone 920555. Casa Manuel Couto Vieira — Anta-Espinho.

CONTABILISTA

(D. G. C. I)

Diplomado, c/ longa prática profissional, escritório próprio, aceita escritas do Grupo A e B em regime livre.

Dá referências. Carta à Redacção.

5.º Rallye Internacional «TAP»

Reconhecido, pelas mais autorizadas individualidades europeias do automobilismo como das provas mundiais essencialmente selectivas, o Rallye Internacional TAP representa, para o País, natural fonte de projecção, que atravessou fronteiras com a naturalidade dos factos que não se contestam.

A comprová-lo, mais um promenor de reconhecida repercussão por parte do Departamento Inglês dos Correios, que analisa a frio, sempre na expectativa, tudo quanto não seja «made in England»: em Agosto lançaram os Serviços Postais britânicos a marea comemorativa do Rallye Internacional TAP, considerando a competição a mais aliciante da Europa.

A honra, porque de honrosa distinção se trata, dispensada ao País, não exige quaisquer comentários marginais, dado que envolve o registo do mérito e o reconhecimento do esforço desenvolvido.

Totobola

CONCURSO N.º 2
19 de Setembro de 1971
Este é o nosso prognóstico para o próximo concurso. Se o leitor quiser anotar...

N.º	EQUIPAS	1	X	2
1	Catânia - Milan			2
2	Sampdoria - Genova	1		
3	Bologna - Lanerossi	1		
4	Atalanta - Roma			2
5	Arezzo - Fiorentina	1		
6	Burgos - Córdoba	1		
7	Sevilha - Málaga	1		
8	Corunha - R. Scedadade	1		
9	Granada - Espanhol	1		
10	Valência - Gijon	1		
11	Bilbau - At. Madrid	1		
12	Sabadell - Bétis	1		
13	Real Madrid - Ceita	1		

Precisa-se Servente

Que saiba ler e escrever. Tratar na SUIL, rua 23 — 389 — Espinho.

Secretária

Jovem com curso de dactilografia em Português e ALEMÃO CORRETO, procura emprego compatível. Resposta à rua 14 — n.º 890 — Telef 921202 — Espinho.

VIII Festival de Música

VERÃO 1971

Patrocínio — Comissão Municipal de Turismo
4.ª Feira 15 de Setembro
No Salão Nobre do Casino
Música de Câmara pelos professores:
Ramon Miravall — Violoncelo
A. Gaio Lima — Violino
F. Jorge Azevedo — Piano

6.ª Feira 24 de Setembro
Orquestra Sinfónica do Porto
(Emissora Nacional)
Maestro — Silva Pereira

Organização — Academia de Música de Espinho
Colaboração — Grande Casino de Espinho

Manhã enegrecida pelo excessivo calor no mar de Espinho

Foi no domingo passado cerca das 10:30 horas, com a baixa mar a strair os forasteiros, que se deu aquilo que poderíamos chamar uma grande tragédia.

A manhã estava mesmo convidativa para um banho fresquinho nas suberosas ondas do mar e então com este bonaceiro, de pequenas ondas, os banhistas que a praia registava em larguíssimo número, recreavam-se alegremente, até que começou a surgir o alarme de que havia em prigo vários jovens, para além da zona de vigilância dos banheiros e num espaço tudo correu para lá, homens, mulheres e crianças, enquanto se procedia à solicitação da ambulância dos Bombeiros Espinhenses que se não fizessem esperar.

Aconteceu então que 4 jovens se haviam afastado da praia, entrando pelo mar dentro através de uma zona exposta, em que facilmente podia ser travessada, pois a água atingia cerca de 40 a 60 centímetros, não contando porém com a crescente subida que nesse momento já se verificava e talvez que no regresso se tivessem enganado no caminho, encontrando um sítio de maior profundidade e que lhes valeu momentos de aflicção e de morte para um deles.

Algum que lá se deslocou presenciava a cena, ao ver as brigadas de salvatga dos referidos banhistas tentaram alertar um barco de borracha que por casualidade andava naquelas proximidades e que afinal veio a valer para salvar três deles, uma vez que um desapareceu nas águas não dando tempo sequer a localizar o sítio em que mergulhou o corpo do infeliz.

A vítima que tinha intenção de depois do banho se deslocar a um casamento na sua terra, veio afinal encontrar a morte inesperadamente na praia.

A identidade dos quatro jovens é a seguinte: Arnaldo Ferreira da Costa (morto), de 20 anos, de Vendas Novas, Lourosa; António Joaquim Lopes da Silva, de 20 anos, de Sandim, (transportado ao Hospital em perigo de vida, foi salvo no mesmo p. lo dr. Brandão, ficando internado); Carlos Alberto Oliveira, de 18 anos, e Camilo Ribeiro Marques, de 17 anos, ambos de Lourosa, livres de perigo.

Ainda chegou a intervir o nadador-salvador Manuel Granja, que auxiliou a transportar o barco para terra. Foi pena que no precioso momento, não pudesse ser feita uma busca em redor do local do afogamento por uma equipa de salvamento, pois só depois de requisitados compareceram bastante mais tarde os Bombeiros de Espinho com o seu barco pneumático a motor, já quando o mar estava em prala-mar, pelo que não foram coronadas de êxito as buscas que a custo foram efetuadas.

Era bom que o povo especialmente de fora de Espinho fosse mentalizado para cumprir com rigidez as normas que estão afixadas junto aos banheiros, procurando por outro lado nunca se afastar das zonas que mantêm vigilância e apenas lá tomarem o seu banho, evitando dessa forma consequências, que como a que registou, podem ser fatais.

No próprio domingo de tarde, cerca das 14 horas, com a maré cheia e mar um pouco revoltoso, mesmo com a bandeira vermelha, via-se imenso povo a tomar banho em toda a praia. Que pode esperar esta gente, se forem enlçados nas ondas e desaparecerem? Haverá lamentações, depois de um procedimento contrário às boas normas? Francamente!!

CARTÓRIO NOTARIAL DE ESPINHO

A cargo da notária Lic. Maria Fernanda de Vasconcelos de Aguiar da Fonseca e Castro

Certifico, para efeitos de publicação, que por escritura de 2 de Setembro de 1971, lavrada de folhas 69 a 70 verso do livro de notas para escrituras diversas C-Número 28 deste cartório notarial de Espinho, foi feita uma escritura de habilitação de herdeiros por óbito de AMÉRICO FERREIRA DO COUTO, estado sob o regime da comunhão geral de bens com Carmen Fernandez de la Torre Ferreira, natural da freguesia de Anta, deste concelho, residente nesta vila de Espinho, na Rua Vinte, número 654, falecido aos 5 de Abril deste ano.

Mais certifico que na operada escritura foi declarada sua herdeira testamentária no testamento público outorgado no dia 15 de Dezembro de 1970 e lavrado de folhas 94 a 94 verso do respectivo livro número 23 deste cartório, a sua mulher, a referida CARMEN FERNANDEZ DE LA TORRE FERREIRA, natural de Cabrunhana, Oviedo, Espanha, residente nesta vila, na dita Rua Vinte, número 654, hoje dele viúva.

ESTÁ CONFORME AO ORIGINAL.

Espinho e cartório notarial, 3 de Setembro de 1971.

O Ajudante do Cartório,
José dos Santos Sil

Quarto - Aluga-se

Máximo respeito, preferência estudante, próximo da feira. Carta à Redacção ao n.º 28.

Centro de Prevenção e Segurança

Conselhos em caso de Incêndio

Se por um descuido qualquer, umas brasa mal apagadas na lareira, um cigarro atirado para qualquer lado, um curto-circuito, sube-se lá o que mais, acordasse com um incêndio em casa, não deveria em caso algum entrar em pânico.

A primeira medida a tomar é a evacuação das pessoas pelo caminho mais rápido e seguro.

Seja o incêndio de origem eléctrica, ou não, há que desligar imediatamente a corrente, procedendo-se da mesma forma em relação às canalizações do gás.

Uma outra fase da actuação é a de tentar extinguir o fogo com os meios disponíveis, verificando-se primeiro se o extintor está de acordo com o tipo de fogo que se pretende apagar. Além disso, deve-se ler as instruções para uma perfeita utilização do extintor.

Deve-se retirar, também, certos objectos e líquidos facilmente inflamáveis, desde que não representem perigo imediato.

Fechar todas as portas possíveis para que não haja uma corrente de ar que vá alimentar o fogo.

E sobretudo conservar a calma, dando o alarme aos bombeiros. Muitas das mortes ocasionadas por incêndio resultam da falta de calma das pessoas e, consequentemente, do pânico de que são possuídas nos momentos de perigo.

Carlos Matos Viegas

MÉDICO
Clínica Geral
Boca e Dentes
Rua 19 n.º 304-1.º Dt.º — Telef. 921024.

Vendem-se Andares

Construção moderna, quatro quartos, sala comum e dois quartos de banho, no ângulo das Ruas 24 e 31. Falar pelo telefone 921418.

Agente de Contribuintes

Seguros (Victória e Mutual)
TORRALTA — Consult.º Fiscal
Tec. Contas - R. 15, 682, Espinho

Explicações

Ciclo Preparatório — Noturno
Adultos de ambos os sexos. Preparam-se os 2 anos num só, em regime livre de curso. Telef. 921515 — Espinho, das 19 às 21 horas.

Prefira os Refrigerantes da Gruta da Lomba

— de —
Fernando José Teixeira de Barros
Guetim - Espinho
Telefone 920588

ESTABELECIMENTO Para Café e Snack-Bar ALUGA-SE

Com uma área de 380 metros quadrados, situado ao Sul de Espinho, entre as Ruas 41 e 43, num bloco populacional de 92 habitações.
Renda mensal 2 500\$00.
Ver no local todos os dias.
Falar Telefone 920194/5.

ALUGAM-SE ANDARES
Em prédio novo, renda desde 1000\$00 a 1200\$00, com três quartos e restantes comodidades.
Falar na Rua 37 n.º 546 — Espinho

Agência de Viagens «OS CAPOTES»
Uma Agência moderna ao seu serviço...
Eficiência — Rapidez
Viagens de Avião — Navio — Autocarro ou Comboio
Bilhetes de Comboio para França, Alemanha e outros Países a preços reduzidos para Trabalhadores e seus familiares.
Bilhetes de Grupo — Veraneio — Fim de Semana e Férias
Passaportes individuais ou colectivos — Reserva de Hotéis
Vistos — Turismo
Utilize o Crédito «Capotes»
Consulte a:
Agência de Viagens «Os capotes»
Praça da República, 5-7 — Telefone 22433 — ÍLHAVO
Agência em Espinho
Avenida Oito, 436 — Telefone 920050
(Antiga Ramos Pereira)

Tavares Nogueira
— Médico Especialista —
CONSULTÓRIO
Rua 18 N.º 485-1.º-Sala C. Tel. 920590
ESPINHO
Consultas:
Segundas, Terças, Quintas e Sextas-feiras, das 9 às 12 h., e das 15 às 19 horas.
Aos Sábados das 9 às 12 horas.

Andares de luxo em Espinho Alugam-se

Prédio excepcionalmente construído em zona modernamente urbanizada, entre as Ruas 41 e 43, com todo o conforto (aquecimento em todas as divisões, telefone, etc.) madeiras e acabamentos de 1.ª.

Com 3 quartos (um com roupeiro), 2 casas de banho, grande sala, etc. virados a norte, 1 100\$00 por mês.

Iguais, virados a sul, 1 200\$00 por mês.

Com 4 quartos (1 com roupeiro), 2 casas de banho, grande sala, etc virados a nascente 1 400\$00 por mês.

Ver no local todos os dias.

TELEFONE, 920194/5

Colégio de Nossa Senhora da Conceição - Espinho

Internato para Meninas
Externato e semi-internato para Meninas e Rapazes
Curso infantil - (com Inglês ou Francês e iniciação Musical)

— Instrução Primária — Ciclo Preparatório de ensino Secundário — Ensino Liceal — Música com exames no Conservatório — Desenho, Pintura, Ginástica, «Ballet» — Bordados, Rendas, Tapeçarias, Salões de Estudo Orientado — Biblioteca.

Desastre e Morte

No dia 7 do mês corrente, quando atravessava a rua 24, a sr.ª Maria Augusta Alves, de 72 anos, viúva, e residente na rua 14, foi atropelada por uma camioneta de carga, que era conduzida pelo motorista João Pereira Flamengo, morador no lugar do Viso, Esgueira-Aveiro.

A infeliz, que ficou gravemente ferida, foi transportada para o Hospital desta Vila, onde faleceu momentos depois de ali ter dado entrada.

O funeral realizou-se na passada 3.ª feira, dia 7 deste mês, com grande acompanhamento, para o cemitério desta Vila.

Joaquim Gomes Pereira electricista de automóveis

Montagem de auto rádios, aparelhagem electrónica para verificação de alternadores, Bobinagem de dínamos e motores, Testes eléctricos e Focagem de faróis

Garagem Espinho - Praia, L.da

(Serviço Móvel)

Rua 15 - Telef. 921333 - ESPINHO

Residência - Telef. 964194

Casa - Aluga-se

Moderna, com 3 quartos, dois q de banho, sala comum, despensa, quarto interior e garagem. Falar na Rua 12 n.º 1111 - Espinho.

Cartório Notarial de Espinho

Notária Lic.ª Maria Fernanda de Vasconcelos de Aguiar da Fonseca e Castro

Certifico que neste cartório e no livro de notas para escrituras diversas A-28, de folhas 126, verso, a folhas 127, verso, se encontra exarada com data de hoje, uma escritura de habilitação de herdeiros por óbito de **Palmira Ferreira Alves de Carvalho**, ou **Palmira Ferreira Alves Mourão**, ou **Palmira Alves de Carvalho**, ou ainda **Palmira Gomes Alves de Carvalho**, que foi viúva, natural da freguesia de São Nicolau, concelho de Porto, moradora em Espinho, Rua catorze, oitocentos e sessenta, falecida com testamento público outorgado aos catorze de Agosto de mil novecentos e quarenta e dois a folhas quarenta e duas, do livro deste cartório número quarenta e um, onde instituiu legados e deixou a quota disponível a sua filha **Maria Georgina Ferreira Alves Mourão**, casada sob o regime de separação de bens com (Anibal Branca) digo Anibal Bragança de Assunção, natural da freguesia de Paços de Brandão, concelho da Feira, moradora nesta vila Rua catorze, oitocentos e sessenta. Que como herdeiros legítimos foram habilitados seus filhos legítimos esta **Maria Georgina** e ainda **Joana de Carvalho Amador e Pinho**, viúva, natural da freguesia da Sé, concelho do Porto, moradora na Rua do Padrão, duzentos e dezanove, segundo, Fez do Douro, Porto, **Palmira Ferreira Alves de Carvalho**, natural da freguesia de Santa Maria de Campanhã, concelho do Porto, moradora na Rua catorze, oitocentos e sessenta, desta vila, solteira, maior, **Laura Ferreira Alves de Carvalho e Sousa**, natural da freguesia de Cedofeita, concelho do Porto, moradora na Rua vinte e dois, mil trezentos (sessenta e cinco) digo oitenta e cinco, desta vila,

- INSTALAÇÕES ELÉCTRICAS - PROJECTO, EXECUÇÃO E CONSERVAÇÃO
- REPARAÇÃO E BOBINAGEM DE TODOS OS TIPOS DE MOTORES ELÉCTRICOS INCLUINDO OS MOTORES ESPECIAIS DA INDÚSTRIA TEXTIL
- PROJECTO, MONTAGEM E CONSERVAÇÃO DE APARELHAGEM DE CONTROLO AUTOMÁTICO UTILIZADA NA INDÚSTRIA TEXTIL E EM QUALQUER OUTRA
- INSTALAÇÕES DE CONDICIONAMENTO DE AR



Delegação de Leixões - Av. Comendador Ferreira de Matos, 443-449
Telef. 933992 Telog. ENINOR MATOSINHOS

Sede - Rocha do Condo de Óbidos - LISBOA 3
Telefs. 676171/81 Telex 1772 LSNAP P

Direcção Comercial - Avenida 24 de Julho, 126-5.º
Telefs. 691168/9 LISBOA 3

Na Praça de Espinho TAXI

Manuel Francisco de Oliveira

Residência: Rua 16 n.º 622 - Telefone 921466

Praça: Telef. 920010

ESPINHO

Revista Folclore

Com pedido de publicação, recebemos da Revista Folclore, a seguinte informação:

Em virtude da inesperada e trágica morte do nosso estimado e dedicado Chefe da Redacção, sr. Guilherme Nuno, foi encerrada, por algum tempo a nossa Redacção, e paralizados todos os nossos serviços, pelo que esta revista só recomeçará a sua publicação a partir de dia 5 do citado mês.

Entretanto, os serviços redactoriais recomeçaram a sua actividade, tendo sido nomeado para o lugar de Chefe da Redacção, o dedicado folclorista sr. António Cláudio, de Almeirim.

A redacção e expediente, continuam a funcionar na Rua dos Guerreiros, 6 r/c, em Coruche, com os telef. 62424 e 62263.

Auxíllia o Hospital de Espinho

Cadinha & Couto

Merceria, Cereais, Azeites
ARMAZENISTAS
Armazem e escritório
ANGULO DAS RUAS 18 E 25
Tel. 920052 - ESPINHO

Armazém de Mercaria
azeites, farinhas e cereais
MÁRIO FORTUNA COUTO
Depósito de Açúcar, Toucinho e Gordura
Telefone 920305
Rua 9 - 455 a 447 - ESPINHO

TELE - ROCHA

RUA 18 n.º 988
TELEFS. 920977 - 920325

MÓVEIS - DECORAÇÕES

Máq. Costura e Tricotar

P A S S A P

Distribuidor de SONAPGAS

Conjuntos de Alta Fidelidade

Rádio e TV:

LOEWE - OPTA

SIEMENS

PONTO AZUL

SANYO

VENDAS A PRAZO

SEGUROS - IMPÉRIO

Padaria e Confeitaria «Modelar»

A casa mais elegante de Espinho neste género, mecanizada pelos mais modernos processos higiénicos
MATOS & IRMÃO
Rua 18, 935-937 - Tel. 920127 - Espinho
Esmerada fabricação de pão de todas as qualidades. Pão de forma para torradas e sanduíches, fabrico especial desta casa.
Seção de pastelaria e confeitaria
Filial em Paços de Brandão

Padaria Afonso DE

V.ª de Afonso Ferreira Guio
PAO DE TRIGO E DE MILHO
Especialidade em fabrico de Pão Integral
RUA 14-865 ESPINHO TEL. 920169

CONFETARIA SERRAÇÃO

Especialidade em Bolos, Doces regionais fabricados na mesma confeitaria
Sala de Chá
Serviço de Café, Chocolate e Cacau
Manuel Augusto de Castro
Rua 18 n.º 190 - Telefone 920485
ESPINHO

SERRAÇÃO DE MADEIRAS

DA PONTE DE ANTA
Francisco R. de Castro & Filhos, L.da
Banhos, forros aparelhados, madeiras para a construção civil e calzatarias
Telefone, 920087 - ESPINHO

Eneadoras, Parqueadora e Lustradora
de José Marques Prucha
PORTO - Rua do Cunha, 217 - Telef. 41459
Lugar da Quinta Anta-Espinho (Casa do sr. Abel Marques) Tel. 920440
Orçamentos grátis para todos os pontos do país - Assentamento de tacos sistema Parquet sobre Mastic quente bituminoso. Fornecimento de tacos em todas as madeiras. Os mais modernos encerados. Aplina e raspa solhos manual e à máquina eléctrica, modifica tábuas largas para estreitas (sistema Inglês). Também se encarrega de respagom, enceramento e polimento de mobílias, etc., etc.
No próprio interesse de V. Ex.ª não deixa de consultar esta casa

LUSO - CELULOIDE

de HENRIQUES & IRMÃO, L.DA
Fábrica de Artigos de Celuloide e Plásticos
Telef. 920070 - ESPINHO - Apart. 22
Bijuterias, Travessas, Travessões, Ganchos, Pentas, Óculos, Espelhos, Calçadellas, Cartelas para passas, Bolas, Rendas, Bonecos, Máquinas para barbear, etc., etc.

Porto-Gaia-Espinho

Vinhos Verdes, Maduros e Re-se-ite

Para as Ex.ªs Donas de casa uma garantia de qualidade em garrafas de 5 litros, garrafas, meias e quarto

A venda nos bons estabelecimentos

vinho Puro... Alimento Puro...

Fábrica Progresso

Manuel Francisco da Silva & C.a L.da

Esmaltagem - Alumínio - Fundição

Serralharia mecânica e civil

Louças esmaltadas e de alumínio - fogões a gás

Banheiras esmaltadas - Placas esmaltadas

Cofres - Ferras de engomar

Exportação para o Ultramar

Yelo { gramas: FÁBRICA PROGRESSO
P. F. C. 920027 e 920257 - ESPINHO